

# ה坦ועה הציונית בתורכיה בשלבי המאה ה-19 ובהתחלת המאה ה-20

אסתר בנבשת

## מבוא

כל עוד שלטה האימפריה העות'מאנית בארץ-ישראל, קלומר עד שנת 1918-1908, הייתה לה חשיבות בהתקפות המדיניות הלאומית היהודית, לפני ייסודה ההסתדרות הציונית העולמית בכספי בשנת 1897<sup>1</sup>, ואחר כך. עם זאת, תולדות הציונות באימפריה אין מctrטמצמות למשא-ומתן שהתנהל בחילונות יהודים. במקביל התפתחה התנועה הציונית בשטח עצמו, בתוככי הקהילות היהודיות בתורכיה.<sup>2</sup>

כספי הייתה העיר הראשונה בארצות האסלאם שנקבעה בה נציגות ציונית רשמית. היא נפתחה בשנת 1908, בניהולו של ויקטור יעקובסון, ופעלה בכיסוי של חברת בנקאית בשם Anglo Levantine Banking Company. התבססות הציונות בקהילתה למן שנת 1908 זעזה את החיים הפוליטיים בה ואת מוסדותיה. והשפעתה ניכרה גם על היהודים בקהילות המקומיות. מאידך גיסא, עקב רדיופות נגד היהודי אירופאי המזרחי בסוף המאה ה-19 ובתחילת המאה ה-20, הפכה קושטא להיות מקום מעבר חשוב לפליי הפוגרומים, וכן לחוצים, והלו כבר צבורי ניסיון משליהם על-אזורות הציונות או על תנועות מהפכניות. גם הקירה לבולגראריה, שהיתה בה פעילות ציונית עוד לפני הרצל, עודדה תנועה של רעיונות ואנשים בקהילות היהודיות העות'מאניות.

ההיסטרוירגראפיה הציונית כמעט איננה מזכירה את התקפותה הציונות המקומית בתורכיה. עובדה זו ניתן להסביר בחלוקת המשא-ומתן עם השלטונות בתורכיה. לעומת עניין בתולדות הציונות בארץ-ישראל. נוסף לכך, מוקובלטעון שהציונות היכתה שורש בעיקר בקרוב יהודים שביבלו מרדיפות ובחוגי מהגרים, פרט לציונים מתחן אידיאל או מתחן דחית יהדות המחלול בנוסת אירופאה. כיוון שכן, לאור העברה שלא סכלו מרדיפות, בדומה לסבלם של היהודים באירופה המזרחית, היה אפשר למצוא היגין בהנחתה שלפיה יהודי תורכיה לא הייתה פירוט הפניות הביבליוגראפיות – ראה בסוף המאמר.

<sup>1</sup> בעניין זה – ראה: יוֹטָל, שְׁלָב, עַמְ' 3-5.

<sup>2</sup> עיקר המאמר להלן עוסק בתולדות התנועה הציונית ככירה העות'מאנית ובכמה מרכזים יהודים גולים אחרים באימפריה (במיוחד בתחום הקהילות). בפירוש – ראה: בנבשת, נחום.



ראש נציגות ההסתדרות הציונית העולמית בכספי, שהחלה לפעול בשנת 1908 – דר' ויקטור יעקובסון (מימין) וסגנו ריבادر ליבטהיים

לهم סיבה מספקת להצטרף לתנועה, שנחשבה בהם זמינים אוטופית לחולוטם בחוגים יהודים מסוימים, ובכל זאת עבדה היא שהציונות הצליחה להתקפתח בקהילות עות'מאניות, בקרוב תושבים יהודים שלא נרדפו באורה ישיר. עבדה זו מעניקה ממד חדש לאופן ההתיחשות אליה. מצד אחר, בתקופה המכאליסטית, לאחר שנת 1923, הציעו היהודים בתורכיה בדיעבד ובמחכו את חלקה של הציונות בתולדותיהם, ברצונות לשווות לעצם תדרmitt של יהדות נקייה מכל חשד' ובכך לענות על כורח השעה.

הציונות, משקנתה לה האזיה בקהילות תורכיה, נצטפה לארגונים יהודים שהיו עד אותה שעה בעלי אופי פיאנתרופי בעיקרם, דוגמת: 'כל ישראל חברים' Hilfsverein der Allianz Israélite Universelle (Deutschen Juden), או 'בני ברית' (מנת 1911):<sup>3</sup> כמוותם כמותה היו אלה ארגונים שיובאו מן החוץ, ואשר כמורה הפכו להיות קבוצות רעיוניות רבות-השפעה. אך הציונות נתפסה בקרוב הוותם מסוימים בקהילה כהודנות חדש המותאמת יותר לצרכים המקומיים, וחשיבות הפונקציות שהיא מילאה בקרוב השכבות השונות של החברה היהודית לא נפלה מחשיבות המטרות שהציבו לה ראשי התנועה.

<sup>3</sup> כי"ח נוסד בפאריס ב-1860, במטרה להיאבק לאמאנציאפציה של היהודים ול'קידומם המוסרי והחומרתי. בין השנים 1862-1874 הוא הקים בגאנז ועם החינוך רשות השובשה בת"ס (לבנים ולبنות), שנושא להם מפעלי חינוך וכת"ס פרחקלאים. 'חברת עזרה' – ארגון יהודיגרמני, נוסד ב-1901, במטרה לשפר את התנאים החברתיים והכלכליים של היהודים באירופה המזרחית ובארצות-המזרחה. הוא פיתח באימפריה העות'מאנית רשות קתנה של כת"ס מתרחים לאלה של כי"ח. ארגון זה באימפריה ובארצאות הכאלאקנאים היה מכשיר להחדרת השפה



(מימין לשמאל): דוד בן-גוריון, ישראל שוחט, יצחק בן-צבי וヨוסף סטרומה –  
בעת לומודיהם בקושטא, בשנות תריעג'ג בקרוב

מהפקת 'התורכים הצעירים' ביולי 1908 נתרפהה בעיני הציונים בראשית תקופת  
חרשה.<sup>10</sup> הקמת נציגות של הסטודיות הציוניות העולמית בקורסואן באוטהונה הייתה  
צעד בכיוון של הסתגלות לנסיבות החדשנות ועמדת בסימן של פתייה חדש במשאי  
ומתן עם השלטונות התורכיים על ארץ-ישראל. באותו זמן החליטו כמה עסקנים  
ציוניים צעירים, וביניהם י' בן-צבי ודוד בן-גוריון, למלוד את השפה התורכית ולהמשיך  
בלימודיהם בבירת העות'מאנית.<sup>11</sup>

בתחילה שאב האופטימיים זה עידוד מהזהירות של כמה ממנהיגי 'התורכים'

<sup>10</sup> ראה: פרידמן, גרמניה, עמ' 141; אליאב, עמ' 139-170; ג'זאיש וולד, 2 באוקטובר 1908; העולם, 26 באנואר 1909; הצבى, ט"ו באדר (1840) אחדרי החורבן) 8 במרס 1909.

<sup>11</sup> ראה: פרחי, עמ' 197-198; ברזורה, א, עמ' 74, 94-89.

### א. השלטונות העות'מאנים ושאלת ארץ-ישראל

ההגבלות על העלייה היהודית לארץ-ישראל נגזו בسنة 1882, וההגבלות על רכישת  
קרקעות בידי יהודים נקבעו לתוקף בשנת 1892.<sup>4</sup> גל' ההגירה היהודית בעשרות השנים  
האחרונות של המאה ה-19 רק הגיבו את נחישות השלטונות העות'מאנים, שכן לא  
היה חדש בהתנגדותם להתיישבות היהודית בארץ-ישראל.<sup>5</sup> התנגדותם נבעה  
מגישם כלפי הקאיפיטולציות. היהודים האשכנזים בארץ-ישראל רובם היו נתני  
חו"ץ וננהנו מגנהה של מדינות חוץ, ובדרך זו חיזקו את השליטה האירופית באזורה,  
שהפיקה תועלות מן הקאיפיטולציות. העולים היהודים החדשים עוד הוסיפו לחזק  
מגמה זו. אך נוצרף חשש של העות'מאנים מהיווצרות בעיה לאומית חדשה  
בתחומי מלכחתם, וכך על אלו שכבר היו קיימות בה מאז המאה ה-19. הרוסים  
מצידם לחזו על השלטונות העות'מאנים למונע את כניסה העולים היהודים ולהימנע  
בכך מהתחזקותם כבוצה כל שהיא בארץ-ישראל, העוללה להעמיד שוב בסימן שלא לה  
את הסטאטו-סקו במקומות הקדושים.<sup>6</sup> לבסוף, העליה היהודית הייתה עלולה  
להפיע למידניות הפאנ'-אסלאמייה, שניהל עבד אל-חמיד השני (1876-1909) ככלפי  
נתיניו הערכם באימפריה, במגמה ליצור סולידריות פוליטית וחברתית כפייזי על  
אוכן שטחים ונוכח התביעות הלאומיות של קבוצות אתניות ודתיות שונות?<sup>7</sup>

ההגבלות על עלייה יהודים ורכישת קרקעות ידעו עליות וירידות. יש שモתונו,  
חו"דו לאחר זמן ואפילו הוגרו, בעיקר בהשפעת הערבים, אולם אין לא הביאו  
לחותאות המקוות. שכן, בין השנים 1882 ו-1908 גדרה האוכלוסייה היהודית בארץ-  
ישראל מ-24,000 נפש בערך ל-70,000 או 80,000 נפש, וכמו כן נוסדו באותה שנה 26  
מושבות.<sup>8</sup> באויראה פוליטית בלתי נוחה זו נכשל תיאודור הרצל בשיחות המשאי'ומתן  
שלו עם הסולטאן על ארץ-ישראל, למורת שערך חמישה בקרים בירה  
העות'מאנית בין השנים 1896 ל-1902. אמן באחרית ימי נואש מן התקות שתהה  
בעות'מאנים והעתיקן לעבר בריטניה.<sup>9</sup>

הגרמנית והתרבות הגרמנית. 'בני-ברית' – ארגון יהודי שנוצר בארץ-הברית ב-1843, על-פי הדגם של המסדרים המאיסנויים במבנה של 'לשכות' ו'מוסדות'.

<sup>4</sup> על ההגבלות – ראה: מאנדל, מדיניות, עמ' 312-332; מאנדל, נהג, עמ' 33-46; מאנדל,  
טורכים, עמ' 108-77; אוקה, עמ' 329-341; ריטל, שנים, עמ' 52-55. השפעת העליה על  
ההגבלות – ראה: פרידמן, שיטה, עמ' 283.

<sup>5</sup> ראה: פרידמן, שיטה, עמ' 280. קאיפיטולציה: צורו-ת-היר, שהעניקו השליטים העות'מאנים  
לכמה מעצמות נצריות החל מן המאה ה-15, ולפיהן יכולו נחניין לסתור בופן חופשי  
באימפריה, ליהנות מפטורם כספים ומהנתן המשלחות הדיפלומטיות, שהם היו כפויים להם.  
הקאיפיטולציה בוטלה סופית ביחסcum לוואן, שנחתם ב-24 ביולי 1923.

<sup>6</sup> ראה: ארכ'יה, תורכיה, I.G. I, י' פרנאנדוז ל' צ'אהן (הՃբ הריאשי של צרפת), 6 בספטמבר 1897.

<sup>7</sup> ראה: אקארלי, עמ' 89-74.

<sup>8</sup> ראה: מאנדל, ערבים, עמ' 224. ויטל, שנים, עמ' 55, הערכה 9, מעריך שיורדי אי' מנו בין השנים  
1882-1914 בין 55,000 ל-70,000 נפש, בהנחה שנוסף 2,000 נפש מדי שנה.

<sup>9</sup> על ביקורי הרצל – ראה: הרצל; ויטל, שנים, עמ' 59-56. גלאנט. על  
העתקת התקות – ראה: בן-גוריון, עמ' 51.

בחלקי ארץ-ישראל שהיו עדין תחת שליטה עות'מאנית. לעומת זאת בקושטא, לאחר החלטת באלפודר (כ-2 בנובמבר 1917) ולאחר כיבוש ירושלים, נתחייבו שליטונות תורכיה ליהודים גולים. שביתת-הנשך של מודروس (30 באוקטובר 1918) שמה קץ לשולטן העות'מאני על ארץ-ישראל, שנמשך יותר מ-400 שנים, אך גם באזן המשאימות של התנועה הציונית עם האימפריה, שעד אז עיצומו. אָף-על-פי-כן התפתחות הציונות בתורכיה גופה לא באה אל קיצה.

## ב. הופעת הציונות בקרב הקהילות העות'מאניות

הציונות המקורמת, 'המשיחית' או הקדם-הרציליאנית, היו לה חסידים בקרב קהילות המזרח, כמו בקהילות אשכנז. בין מבשרי האלומות היהודית המודרנית היו במחצית השנייה של המאה ה-19 יהודים ספדים, כמו ר' יהודה אלקלעי, רבה של זמן הסמוכה לבגרוד, ברוך מטראני (בנויים) 'המשכילי' מאדרינה ומרקו ברוך ליד קויטה. ציונות מוקדמת זו התפתחה במקביל לתנועת ההשכלה, שחדורה לגבולות האימפריה באיחור של כמאה שנים, אך בלי שתזכה למידת ההשפעה שזכתה לה באירופה המערבית והמזרחית. אגודות שפעלו להפצת רעיון התנועה הציונית, במיוחד להתחדשות השפה העברית, נולדו במרכזים יהודים גדולים באימפריה, כמו: אדרונה, קויטה, איזמיר או סאלונייקי. בסאלונייקי נוסדה בשנת 1899 אגודה בשם 'קדימה', אשר נחשה לאגודה ציונית מחתרתית וניצבה בין מסורת למודרניות. היא הצטערה לפדרציה הציונית של יוון, לאחר ייסודה של זו בשנת 1918.<sup>19</sup>

קשה לדעת מה הייתה הקפה של הפעולות הציוניות באימפריה בימי שלטונו של עבד אל-חמיד השני. על סמך מדיניות השליטונות ביחס לארץ-ישראל ואויראת החזרנות הכללית שאיפיניה תקופה זו, אפשר להסיק שפעולות זו התפתחה בהכרח בדרך חשאית ביותר. מכל מקום הקונגרס הציוני בבואול בשנת 1897, שבו נועצה לראשונה הסתדרות הציונית העולמית, עורר תגובה של גינוי בקרב הנהגה היהודית, החלילונית והמתקדמת, בתורכיה. יצחק פראננדז, נשיא הרוחה האזורי של כ"ח בתורכיה, הגיב על הקמת התנועה החדשנית: '[...] התנועה שד"ר הרצל עמד בראשה, אין מזיקה ממנה לאינטלקטים של יהודים תורכיה, למפעל של כ"ח ולמפעל ההתיישבות בארץ-ישראל'.<sup>20</sup>

**התנגדות מיידית זו לצוינות מבהירה מה הייתה עמדתם הקבועה של נכבדים**

ראאה: ארכ'יה, יונן I.G.3, נחמה לפאריס, ושם מוכא התאריך 13 ביאנוואר 1903. ה策טרופטה לפדרציה — ראה: עוזיאל, עמ' 127.

ראאה: ארכ'יה, תורכיה, I, י' פראננדז לי ביגארט, 6 בספטמבר 1897; מכתב אחר, הנושא אותו חריך, נשלח לרוב הרושי של צרפת, צדוק כahan, כדי להסביר את תשומת לבו לסכנות הציונות וכדי להזהירו שלא יתמוך בה.

הערים' בזוכות הציונות.<sup>12</sup> הילך הסבה הנהוגה הציונית את מדיניותה לתמיכה בעירון של שלמות האימפריה העות'מאנית.<sup>13</sup> אך היא לא זנחה עם זאת את שאלת העליה היהודית לארץ-ישראל והקמת בית לאומי יהודי בה, האמור להוות חלק בלתי נפרד מן האימפריה.<sup>14</sup> הציונים ריכזו את אמץיהם בהסota ההגבלה, כתנאי כל מעבור להגשמה תוכניתם, אולם בסופו של דבר עמדת המשטר החדש בנדון לא היתה שונה באורח נחרץ מעמדת המשטר שקדם לו. השינוי היה נערץ בעובדה שהטורכים הציונים, הצעירם אוורי התישבות חדשם ליהודים מאירופה המזרחית, כגון ארמס-נהרים, בתנאי שיימנע ריכוזם באזור מן האזרים, ובפרט בארץ-ישראל.<sup>15</sup> באוטה חוקפה (1911-1912) עובדו תוכניות דומות להתיישבות בידי חברה בעל צbijון ציוני, היא 'אגודת נתעים'. אָף-על-פי-כן נדרחו תוכניות אלה, כיון שמנהלגי היישוב ראו בהן סטייה מצוינות ארצישראלית.<sup>16</sup>

עוינות השליטונות העות'מאנים לציוויליזציה נחלשה במשך חדשים אחדים, בין סתיו 1913 לקיץ 1914, כאשר 'הוועד לאיחוד וקידמה' (אחד הפלגים של 'התורכים הצעירים') השתלט בכוח על השלטון ביאנוואר 1913 (Babiáli Baskin) וחיפש תמייה כספית, שקיים להشيخה מأت היהודי אירופה.

בעת מלחמת-העולם הראשונה, בדרכי עקיפין באמצעות מתחומים שונים, ניסו הציונים לשכנע את השליטונות העות'מאנים להאיין את התהילהים להתחזרותם של היהודים בעלי נתינות זהה בארץ-ישראל, במטרה למנוע את גירושם. הסחתה בביורוקרטיה העות'מאנית והקשישים שנבעו ממנה אילצו יהודים רבים לעזוב את הארץ ולגלוות לאלאסנדריה שבמצרים. בסוף שנת 1915 הגיע מספר הגולים ליותר מ-11,000. בארץ-ישראל גופא, בשנים 1915-1916, נמשכו ללא פוגה פעולות אנטישמיות, בניצוחו של ג'מאל פחה, מפקד החטיבה הרוביעית העות'מאנית והמושל למעשה של סוריה וארכ'ישראאל.<sup>17</sup> אחרכך באו הרדייפות נגד היהודים בשנת 1917. ב-9 באפריל 1917 גורשו צפונה 7,000 עד 9,000 יהודים מיפו.<sup>18</sup> צעד זה של פינוי הופנה לא רק כלפי היהודים אך הם נפגעו ממגוון קשות. בתשעה בדצמבר 1917 כבשו הבריטים את ירושלים. הרדייפות נגד היהודים נמשכו

ראאה: העולם, 3 במרס 1909; הצעי, ט'ו באדר (1840 אחרי החורבן) 8 במרס 1909; פרידמן, גרמניה, עמ' 141.

על-אזורות קו-מידיות חדש זה — ראה: ליכטהיים, עמ' 127; אל-אכנייר, 18 בינווני 1909.

ראאה: המبشر, כ"ט בשבט תרע"ע / 8 בפברואר 1910; כ' באדר א' תרע"ע / 1 במרס 1910.

ראאה: ג'וואיש כרוניקל, 2 באפריל 1909; 22 באוקטובר 1909; 31 בדצמבר 1910; אוניברס, 7 (29 באוקטובר 1909), עמ' 216.

ראאה: כ"ג, עמ' 288-265.

ראאה: ר' חחת, עמ' 140 ואילך; כהן, עמ' 7. על מספר הגולים — ראה: אלמליח, עמ' 48; פרידמן, גרמניה, עמ' 218. על המצב בא"י — ראה: אוניברס, 3 (9 באפריל 1915), עמ' 76 (22 בפברואר 1915), עמ' 180; ג'וואיש כרוניקל, 5 בפברואר 1915.

ראאה: פר"ז, 382 / 1639, 98384, של הניבן העלון הבריטי למצרים אל משרד החוץ, 13 במאי 1917; רופין, עמ' 164; פרידמן, גרמניה, עמ' 347-350; בולטן, 4 (דצמבר 1917), עמ' 50-51.

הקהילה שהיו קשורים בכ"ח הבטיחו את נצחונו של מועדם בהתאם הסכם של המנהיגים העות'מאנים החדשים, ואולי אף בשיתוף פעולה עימם. מעטה ואילך הם שахזו במוסרות השלטון הקהילתי.

והנה, באוטה תקופה, האיסטרטאגיה הציונית שמה לה למטרה באימפריה לא רק לשכנע את שליטן 'התורכים הצעריים' להסכים לkon הרשמי של הציונות, שהוגדר בקונגרסים בהאמבורג (1909) ובכוזל (1911), לנגד עיניה עמדה אף המשימה לבושם לתנועה שכבות שונות בייחוד העות'מאנית, שהיססו עדין מלהציגו לשורתייה. התנועה היהודית הינה, כי גם היהודים העות'מאנים עתידים להיכנס למירוץ התביעות הלאומיות, בדומה למיעוטים אחרים באימפריה, והצטרכות המוניות שלהם לתנועה הציונית תוסיף משקל למושאים בין הממשלה ובין הציונים בשאלת ארץ-ישראל. מובן מאליו, שהיתה הייררכיה של סדרי עדיפות בתוכנית הציונית. תחילתה היה צרך לשורק את העילית של היישוב המקומיות, אשר אחדים מבניה היו בעלי השפעה בקרבת השלטונות העות'מאנים. אולם דוקא עילית זו נתהה לצד כ"ח. היא גם חששה שהתקפות של לאומיות יהודית תעורר את יחסיה עם השלטונות ותעמיד בסכנה את האינטרסים הכלכליים שלה. בינוויים פנו הציונים לעבר המון, בתקווה העות'מאני לא צטינו אף הם כמגינים נלהבים על יהודים או על הציונות.<sup>27</sup>

שבגער שהללו יצטרפו, הם יוכלו להטוטה לתנועה גם את תלם המהססים.<sup>28</sup> הצעונים הקדשו אמצעים כדי לצרף המוניות לתנועה. בחוגים מסורתיים, שבתי-לאומיות.<sup>29</sup> בכינוי ראשון של יהדות המשוחורת, נשא כ"ח ברמה אידיאולוגית של אמנסיפציה והשתלבות של היהודים בארץ מושבם. הציונות, הן בכלל מה שייצגה והן בתוכיניה, התגנסה בעיקרי האידיאולוגיה ההיא.<sup>30</sup> הכרום שחול בפעול של כ"ח בבולגריה לנוכח עליית הציונות וסיגרת רוב כתיה הספר שלה בארץ זו בשנת 1913 על-ידי הציונים עוד הוסיף לחזק את המגמה האנטי-ציונית של החבורה. מכאן ואילך חששה, שתופעה זו תתפשט גם בקרב יהודיות אחרות. את התקשות עמדותיה של כ"ח כלפי הציונות ניתן לראות במלוא הקפה בתחום האימפריה העות'מאנית, האזרע הנכחד של מפעולותיה.

**ג. הציונות במאבק רעיוני**  
מצפה 'התורכים הצעריים' איפשרה לכ"ח לעبور מן הפריפריה אל מרכז הקהילה היהודית, כאשר חיים נחים, איש אמונה, נבחר לרוב הראשי של האימפריה.<sup>31</sup> נבדי

יהודים נוכח השלטון העות'מאני: כל כל-יעבור היה להוציא נאמנות כלפי השלטון כדי ליהנות מהגנתו. מנהל בית-ספר של כ"ח באיזמיר סיכם, בדרכו, התנהגות זו, הקשורה לתנאי הזמן ולאופי היחסים בין היהודים לשלטונות, באומרו:

[...] הנהן סבור, שהוא [ת' הרצל] שוגה בבקש למשוך את היהודות העות'מאנית אל התנועה הציונית. די יהא אם הגיע לאוני הממשלה התורכית דבר נהיות של נתנייו אחר רעיוןתו של הרצל, ומיד תatial ספק בנאמנותם לכתר ותשוך ידה מידת החסד והנדיבות שהיא מעתירה על היהודים העות'מאנים, הנהנים מחייב שלווה שאין דומה לה.<sup>32</sup>

ראוי לציין, שאותו מנהל הביע דעתו הפרטית עוד בטרם הפיץ כ"ח את החוזר המכחיב לעובדים בשירותו כיצד עליהם לנחות ביחס לציווית.<sup>33</sup> חוגי המהיגות והשכבות המבוססות של היהודות הספרדית המקומית רוכם הגודל עמדו במשך זמן רב בסירותם לקבל את הציונות, גם כאשר המשטר החדש הראה טינמים ראשונים של פתיות, למחרת המהיפה של 'התורכים הציירים'. הזרים היהודים בפארלאמנט העות'מאני לא צטינו אף הם כמגינים נלהבים על יהודים או על הציונות.<sup>34</sup>

בצפת, הэн כ"ח והן הקונסיסטוריה והרבנן היו עמודי תווך בתאנגדות לציונות.<sup>35</sup> בכינוי ראשון של היהדות המשוחורת, נשא כ"ח ברמה אידיאולוגית של אמנסיפציה והשתלבות של היהודים בארץ מושבם. הציונות, הן בכלל מה שייצגה והן בתוכיניה, התגנסה בעיקרי האידיאולוגיה ההיא.<sup>36</sup> הכרום שחול בפעול של כ"ח בבולגריה לנוכח עליית הציונות וסיגרת רוב כתיה הספר שלה בארץ זו בשנת 1913 על-ידי הציונים עוד הוסיף לחזק את המגמה האנטי-ציונית של החבורה. מכאן ואילך חששה, שתופעה זו תתפשט גם בקרב יהודיות אחרות. את התקשות עמדותיה של כ"ח כלפי הציונות ניתן לראות במלוא הקפה בתחום האימפריה העות'מאנית, האזרע הנכחד של מפעולותיה.

27 ראה: אצ"מ, 22/9, דוחן מן האספה של ועדת העיתונות ב-27-28 ביוני 1910, חתום בידי ר' יעקובסון, ס' הוכברג.

28 על נושא זה — ראה: בנכבה ורודרגן.

29 ראה: באנדרויה, עמ' 309.

21 ראה: ארכ'יה, תורכה, I, ג' אריה לפאריס, 10 ביוני 1898.

22 ראה: ארכ'יה, יומני בת-ספר, 110, י' ביגרט ל' אריה, ללא תאריך, עמ' 302-303, מכתב מס' 3334.

23 ראה: באנדרויה, עמ' 51.

24 ראה: ניקרלונייה, עמ' 201. מן הרואו להבהיר עם זאת, שעמדת הרוב הראשי צדוק כahan לא הייתה אנט'ציונית נחרצת.

25 על התאנגדות כ"ח — ראה עוד: ארכ'יה, יומני בת-ספר 104, נ' לוון (סגן נשיא כ"ח), ל' פראנציג, 10 באוקטובר 1897.

26 ר"ח נחום נבחר ב-1908 ל韪יקמאמ (מלך מקום) וב-1909 חכם באשי (רב ראשי מן המניין).

מקצועות מודרניים – כל אלה היו אולי מטרות ראוות לשבח ומוסילות לריגנראציה' של היהדות העות'מאנית. אך אין להתעלם מן העוכבה, שהנסיבות באימפריה, ארגונה של היהדות העות'מאנית ותנאי-חייה, הקשו ביותר על הגשמה כמה מן המטרות האלה בהיקף נרחב בקרוב יהדות זו.

במקום שבו נכשל כי"ח דוווקא שם האZHיווט הציוניים, הציונות גיבשה את השאיפות ואת אידישיות הרצון של אלה שנדרחו ככל' אין חפץ בו על-ידי המודרניזציה וההתקומבות, אשר כי"ח חרת על דגלו.

למעשה, הן כי"ח והן התנועה הציונית, שנשאו שניהם מסרים של אידיאולוגיות מיווכאות, הגיעו במישור המקומי לקהל יעד שלא אליו נתכוונו מלכתחילה. לא היה כל סיכוי להגיע לכלל הבנה בין שני הגופים הרעוניים הללו. הציונים לא היסטו לדבר בשוניו של כי"ח, כדי למשוך את אוכלוסיית העיר שכ"ח היה רגיל בה. היהדות העות'מאנית הייתה במהרה לזרה אשר הארגונים הללו ניחלו בה מאבק מר, ובמהלכו צירפו אליהם בעלי-ברית מקבוצות רעיונות אחרים. וכך חיריפות המאבק בקושטא, בין שנות 1910 ל-1911, פנה דוד ולפטון, נשיא ההסתדרות הציונית, אל חברי הוועד המרכזי של כי"ח בפאריס, כדי שיוושם קץ לפולמוס בין שתי הקבוצות היריבות.<sup>32</sup>

ראה: אצ"מ, Z2/32, ד' וולפסון לנשא כי"ח, 21 בפברואר 1911; 9 באפריל 1911; ארכ"ח, יומני מזכירות, 226, נ' לוחן, י' ביגארט לד' וולפסון, 3 במרס 1911; י' ביגארט לד' וולפסון, 4 במאי 1911; גזאש כרוניקל, 21 באפריל 1911; האור, 28 בניסן, 1842 אחורי החוברן / 26 באפריל 1911.



תלמידי בית-ספר ברייח בסאלוניקי. על הקיר כתובות בצרפתית: חשבו על תלמידים עניים אלה



(למעלה:) קבוצת סוציאליסטים יהודים בסאלוניקי, אחד במאי;  
(למטה:) כותרת השבועון לה סולידראיטה אוביידראידה' (האחוות הפעולית), בטאון הפדראציה הסוציאליסטית של היהודים בסאלוניקי, הגלוון מ-25 ביוני 1912

והאינטלקטואלים, בפרט נוכח המאבק הגלוי שניהלה ה'פדראציה' נגד הציונות.<sup>30</sup> לעומת זאת כי"ח נשען על הנכבדים המקומיים להגשות מפעליו החינוכיים.<sup>31</sup> הוא קיווה לתמוך באמצעות השכלה וחינוך בסגנון אירופי להתחדשות (ריגנראציה) של המוני היהודים. אלא שהוא אידיאולוגיה שעמדה בבסיס פעולתו לא נחלה כל הצלחה בקרב החושבים הללו. מלבד זאת לא היו לכ"ח האמצעים להפיצו, בקנה-מידה רחב, אידיאולוגיה שתוכל לגייס המונחים, והוא אף לא נתה לכך. התקומות, השתלבות בארץ המשוב, הפצת השפה הצרפתית והתרבות הצרפתית, רכישת

ראה: שיבי, עמ' 133; בז'גוריון, עמ' 57-56; רנטני, עמ' 285-287.  
על מפעלי כי"ח בתורכיה – ראה: רודרג.

30 ראיה: שיבי, עמ' 133; בז'גוריון, עמ' 57-56; רנטני, עמ' 285-287.

31 ראיה: רודרג.



ארגון המתעמלים היהודיים. קושטה 1895-1905.  
מןנו התפתחה מאוחר יותר הסטודיו 'מכביה' העולמית

וילא איפוקה' הסאלוניקי. אך לא תמיד היו לכך תוצאות משביעות רצון. הקשיים שהעיקר על העיתונים, דרך תפוקודם והאופורטוניזם שלהם הקלו את המשימה זו על הציונים. למעט עיתונים, שהCENTERו לציונות מסיבות אידיאולוגיות, כל היתר תמכה בכלל המרבה במחירות.

הציונים גם רצו להשתלט בשעת הכוורת על המוסד הקהילתי.<sup>35</sup> בקושטה הם היו מעין סיעת אופוזיציה נגד הרובנות הריאשית. לאומיות ודמוקרטייזציה של המוסד והקהילתיים היו הנושאים העיקריים בחטמולותם. הארגונים השונים בהם ייסדו שמשו כנוסחים לכי"ח. הם אף הצליחו לכל אלה שהרצו מכיל שותפות כמושג התוכנית הזה. הם אף הצליחו לכל אלה שהרצו מכיל שותפות בשילטה בקהילה הינו המעד הבינוני העולה — כוח כלכלי חדש, שהמתין לתורו ליטול חלק באחריות — להתחמות בפוליטיקה בערם ייעתו לקחת לידיו את הנהנזה בכמה מועצות קהילתיות. בדרך זו תרמו החברים הארגוניים לחיברות הפלוטני של מעמד זה. הפעילות הציונית עד מלחמת-העולם הראשונה המרכז הציונית — נסוד כתבי-העת העברי 'הבשר'. עיתון זה היה אף עשוי לקרב את הציונות לחוגים דתיים, שאיבדו את עליונותם מאז הגיעו לששלTON בקהילה הרוב הריאש החדש, ח' נחום, ונכבדים אחרים ממקורם לכ"ח ועם זאת המשיכו לשכת בכמה מועצות של הרובנות.

האגודות נתפסו בעיני רבים כמרכזים לאומיים חדשים לנופש ולתרבות. הן הציעו

35 ראה: ארכיה', תורכיה, I.G., אי' מון לפאריס, 4 ביאנוואר 1912.

#### ד. התעמוללה הציונית

שלא כמוagi כי"ח שפעלו מפאריס, ישבו הציונים במקום הפעולה ועל כן היטיבו לחתות על קנקן של קהילות בישובים עירוניים גדולים והוא מוגלים לאמץ לעצם דרכי פעולה בהתאם. תעמוללה דורך העיתונות,<sup>33</sup> מיליטנטניות בפעולות המקומית, חיים ארגוניים מוסקים בין המסורת ובין המודרנה,<sup>34</sup> פופוליזם, חדרה למוסדות קהילתיים, בריתות עם קבוצות רעיונות שהתנגדו לרב הראשי ולאוליגרכיה שהקיפה אותו — כל אלה היו מרכיבי ההבטחים העיקריים במדיניות המקומית של הציונים.

acht המטרות הראשונות של התעמוללה הציונית המקומית הייתה הקמת רשות עיתונות, המכונת מצד אחד לאינטלקנציה העות'מאנית ולחוגים רשמיים, ומצד שני לשכבות שונות באוכלוסייה היהודית העות'מאנית. התנועה הציונית קנחה כתבי-עת שכבר היו קיימים ויסדה עיתונים חדשים, וכך הוקם מערך חדש של עיתונות. הכוונה הייתה לא רק להודיעם ברבים את מדות הציונים אלא אף לנטרל בעוד מועד את כל מי שהיה עלול לחבל בתוכניותיהם, הן בחוגים מוסלמיים והן בחוגים יהודים. רשות זו כללה מספר עיתונים בשפות שונות: בצרפתית, בספרדית-יהודית ובעברית.

'התורכי הצער' (Le Jeune Turc) היה עיתון שנפה אל האינטלקנציה והשלטונות העות'מאנים, הועסקו בו, במשכורות גבוהות, עיתונאים תורכאים לאומנים, כגון: ג'לאל נורי (Celâl Nuri), אחמד אגאייף (אגאגלן) Ahmed [en] Agayef (Agaoğlu) ואחרים. בשנת 1909-1910 כל מערך זה, נוסף לעיתונים קושטאים בשפה הצרפתית גם עיתון עברית.

העיתון 'ל'אורורה' (L'Aurore), שעורכו ומנהלו היה לוסיין שיוטו (Lucien Sciuto), הציונים קיוו לחדרו באמצעותו אל חוגים יהודים 'מצורפים', שהיו קשורים לכ"ח. הם גם סייסדו עיתונים שהופיעו בספרדיות-יהודית, לשונם של היהודים המקוריים, כגון: 'אל-אלג'יר', בעריכת דוד פלורנטין, שיצא לאור בסלאוניקי, 'אל-ז'ודייר', בעריכת דוד אלנקווה, שיצא לאור בקושטה ואחרים. בדור השני בקשר הציוניים להתקרב להמוניים, שהושפטו אך מעט מתרומות המערב, ולהופיע עליהם בשפותם. לשם עידוד החיים העברית — נושא מרכזי באידיאולוגיה הציונית — נסוד כתבי-העת העברי 'הבשר'. עיתון זה היה אף עשוי לקרב את הציונות לחוגים דתיים, שאיבדו את עליונותם מאז הגיעו לששלTON בקהילה הרוב הריאש החדש, ח' נחום, ונכבדים אחרים ממקורם לכ"ח ועם זאת המשיכו לשכת בכמה מועצות של הרובנות.

היו אף נסיניות אחרות מצד הציונים לנטרל באמצעות תמיינות כספיות עיתונים אנטיציוניים, או עיתונים שהיו עלולים ליהפוך לכאללה, כמו 'אל טימפו' הקושטאי

33 ראה: אליאב, עמ' 156-163, 168-166; בנבשה, עיתונים, עמ' 337-337.

34 ראה: בנבשה, איסטרטאגיה.

## ה. כיבוש השלטון בקהילה

הציונים בתורכיה קיוו, שכاصر ירחקו את יריביהם העיקריים, הרוב הראשי ח' נחום והאוליגרכיה הקשורה בכ"ח, ימודד לרשותם המוחלט הפוליטי הדורש להגשה תוכניות המקומית. פועלות למען האינטלקטוס היהודיים המקומיים בהווה (Gegenwartsarbeit) נכללה בתחום עיסוקם של 'הציונים המעשיים', אשר כמה מן המנהיגים המקומיים בתורכיה נמנעו עימם. הציונים המעשיים יצאו מהנחה, שעד אשר יקום בית לאומי יהודי, עליהם עוד להשלים מפעל חשוב בתוך הקהילות בגולה, הינו פועלם למען דמוקרטיזציה של תפקודן. הציונים מיקדו את מאבקם סביב' הרוב הראשי ח' נחום, אף-על-פי שהם השתמשו בשירותיו פעמים רבות בשיחותיהם עם השלטונות העותמאניים. מאבקם כוון לא נגד אישיות כי אם נגד מה שייצג. גישה זו לא הוכתבה להם על-ידי ההסתדרות הציונית העולמית. אדרבא להיפך, היו מנהיגים שמתחו על כך בקרורת.<sup>39</sup> את התנגדות הארץ ביותר לרובנות הראשית הביעו בעיקר הציונים המקומיים, אשר אחדים ממנהיגיהם היו מונעים על-ידי שאיפות אישיות.

מכל מקום הציונים החלו לשבת לטירוגין במועצות הקהילתיות עד פרוץ המלחמה, אבל רק בסיוםה עלה בידיהם לקוטוף את פירות התעמלותם. בשנת 1918, מיד למחזר הסכם שכיתת-הנסיך של מודروس, שחטם את המפלגה התורכית, ניצלו הציונים את העדרו של הרב הראשי והקימו בمعין 'הפיקת-חצר' את 'המועצה האלומית היהודית', על יסוד סעיף 12 מ-8 ביאנואר 1918 וסעיף 4 מ-4 בפברואר 1918, מתוך עקרונות הנשיאות ווילסון. סעיפים אלה הביטחו לМИינוטים השווים באימפריה אוטונומיה פנימית והגשמה שאיפותיהם הלאומיות. מועצה זו קלטה אל תוכה את הגופים שהיו קיימים בקהילה והעמידה עצמה במקומם.<sup>40</sup> המועצה פורקה ב-1919. בין השנים 1920 ו-1922 הציונים המשיכו בכל זאת להחזיק במסורות השלטון הקהילתי.<sup>41</sup>

## ו. ציונות רבת פנים

התבססות הציונית בקהילה, שלא היו לה מלכתחילה סיבות מובהקות להצדקה אליה, הייתה פרי פעילותם של מנהיגים ציוניים שהו זמינים בתורכיה, דוגמת: ויקטור יעקובסון, זאב ז'בוטינסקי, ריכארד ליכטהיים ואחרים, שפעלו במקום בוזה אחר זה כדי לעבד תוכנית ציונית. נוכחותם אפשרה פעמים רבות לרשן את ההתרפות

<sup>39</sup> ראה: אצ"מ, Z2/9, ד' ולפסון לו' יעקובסון, 20 בינוי 1910; ר' יעקובסון לד' ולפסון, 23 בינוי 1910; Z4/888, מ' דינגורף למ' אושישקין, ט' זלטופולסקי, י"א ניידין, 26 באוגוסט 1919. על

עבודת ההוה בפועלות הציונית – ראה: סוקולוב, II, ע' 22.

<sup>40</sup> ראה: אצ"מ, Z4/888, י' אווארבך לי' כלב, 10 בפברואר 1919.

<sup>41</sup> ראה: לה נאסין, 28 ביולי 1922.

מכהר גדול של פעילויות: קונצרטים של מוסיקה יהודית, הקונת סרטים על נושאים לאומיים, הרצאות, חוגגות בסגנון כפרי. מנוקוד-דראות זו, הייתה להן חשיבות רבה בהכנות הרכבות העממיים לתמיכה במדינה. חי' הקהילה הציונית זכו לתנופה בלתי-רגילה במיוחד לאחר מלחמת-העולם הראשונה. מספר האגודות הציוניות בכל אחד מפרברי קושטא הוערך במחצית התריסר לפחות (עם נציגויות של 'шибת ציון', 'בני ציון', 'בנות ציון', 'מכבי' ועוד). והנה הן עמדו לפוץ בהמוניין גם בפרובינציות העותמאניות.

החל משנת 1919, כאשר קושטה הייתה תחת כיבוש בנות-הברית, נהנו הציונים מן הנסיבות החדשנות, שהיו נוחות לפעולם, ויסדו בಗלי, מבלי להיזק למסווה, את 'הפרדאציה הציונית של המזרח' (La Fédération sioniste d'Orient), שכלה בתוכה את כל האגודות הציוניות המרוכבות, שהיו קיימות באותה תקופה. הפרדאציה הפכה להיות כוח קהילתי בשירות הציונים כמשקל נגד שלשלון הקויים. הציונים גם השתמשו בפעולות האגודות הללו כדי לחשק את הקשר שלהם עם קבוצות רעיונות אחרות, שיכלו לשרת את האסטרטגיה של חדרה אל המוסדות הקהילתיים. למעשה, הציונים הסתגלו לנסיבות של התקופה הבתר-מהפכנית, שנטה חסר להתרפות של פעילויות מסווג זה בתורכיה.

הקהילה היהודית בתורכיה עבר מלחמת-העולם הראשונה היתה, במידה ובה, מחלוקת בין ציונים לאנטי-ציונים. הציונים עצם תיארו את הקו המפדר בין ה'צדיקים' (هم עצם), המבקשים את טובת הקהילה ופועלים למען אידיאל לאומי ולמען תחיית השפה העברית, ובין 'המתבוללים', דהיינו המנהיגים הקהילתיים וכ"ח, המובילים את הנמנאים לסמכותם הישר אל חורבנם.<sup>36</sup> לדעת הציונים, רק הלאומיות היהודית הייתה מסוגלת להציג את היהדות העותמאנית מגורל קודר. אף כי, כאמור של דבר לא היה כל כך צורך בהצלחה משותם של מפלגה מפגני ההתקבולים.<sup>37</sup> רק לאחר מלחמת-העולם השנייה אפשר היה לבחון נסיבות רציניות כלשהם של יהודים להשתלב בחברה התורכית.

התעמלות הדראיליסטית נתעשרה במסרים פופוליסטיים שכונו לעניהם: המטרה הייתה להילחם בעשירים, שלא היו אלא אותם 'מחבולים', 'מצורפתים', נמנים להשפעת המערב, הלא הם מנצלי שכבות ההמוניים. לאחר המלחמה עוד הלכה הקריאה זו ונתקצתה. מכאן ואילך החלו הציונים לעורר את הריה של מלחמת המומות.<sup>38</sup> ההמנים היהודים, דוויזים וחובטים מפגעי מלחמת-העולם הראשונה, היו עתה קשוביים יותר מתמיד לדיבורים בסגנון זה. מצד אחר הקונת הצהרת באלאפור ממד חדש של לגיטimitiy לדרעיון הציוני.

<sup>36</sup> ראה: איל זיידין, כ"ח באב תרע"ע, 3 בספטמבר 1910.

<sup>37</sup> ראה: אצ"מ, Z4/888, מ' דינגורף למ' אושישקין, ט' זלטופולסקי, י"א ניידין, 26 באוגוסט 1919.

<sup>38</sup> ראה: לה נאסין, 12 במרס 1920.

אל הסתדרות הציונית העולמית שמרכזו היה בלונדון, בתיווכו של נציג נادر כל כישרון ומחוסר כוח של ממש.<sup>43</sup> נוסף להם פעלו בתורכיה 'התאחדות' ואגודה הספורט 'מכבי', שלא הכירו בסמכות 'הפדרציה הציונית של המורה'.<sup>44</sup>

### ז. הסיבות והמגבלות של הה策טרפות לציונות

הציונות הופיעה באימפריה בשעה שהקהילה היהודית העות'מאנית עלה על דרך המודרניזציה, ובאותו זמן התפתחה הלאומיות התרבותית בארץ זו. הקבוצות החברתיות שנככשו לציונות, אף קבוצות אחרות, עדין לא ניתקו עצמן מיהדותן. הציונות התפתחה בתורכיה במייד רובה משם שמה דגש בפעילותה המקומית על ההבט המסורתי וההבט הלאומי כאחד.

הציונות ציידה את היהודי האימפריה באמצעות זכות זהות עצמית, אשר התאימה לדמות בעיניו החברת הסובכת והיתה בלתי נפרדת מעצם העיקרון של התארגנותם כקבוצה דתית כמעט אוטונומית. למרות הרפורמות של המאה ה-19 (הנט'ימאת), שהעניקו להם שוויון זכויות להלכה, למעשה ראו ביודוי האימפריה קודם כל יהודים ורוק אח'רכיך עות'מאנים, וגם זאת לא בתנאים שווים למוסלמים (ראיה סוגית הו'רים). הציונות הפיצה בקרב יהודים אלה מידה של מודעות לאומיות ופוליטית, שלא הייתה בה כדי להתנגש עם האינטלקטטים של האימפריה.

מן הרואי להבחן בכירורו בין הכוונות האמיתיות של המנהיגים בתחום הסתדרות הציונית העולמית (במיוחד בשאלת ארץ-ישראל), בין אלה של האחראים לתנועה בתוך תורכיה ובין תפיסת הציונות בקרב היהודים המקומיים. אם לא כן, קשה علينا להסביר מדוע לא הובילה הציונות בתורכיה לגיל עלייה המוני לא-ישראל ואף לא לתחביבות אוטונומיה לאומית כמו מיעוטים אחרים באימפריה. הציונות הופיעה בתורכיה כחרופה לתרדמתה שנפלה על קהילה, שהיתה בעבר קהילה פרוחת ועתה רקחו אותה תחת חסותו אגדות פילאנתרופיות יהודיות זרות ועטו אותה בלבוש משונה מחותרת-חוץ. חרף העובדה שגם הציונות באה מאבחן, היא קראה לקהילה ליטול את האחוריות על עצמה ולעמוד ברשות עצמה.

לא כל מי שה策טרפו לציונות עשו זאת מתוך סיבות. הציונות ניצלה לתועלתה את חוסר שביעות-הרצון של המוניים, של חלקים מסוימים בשולי המעד הבינוי, של כמה אינטלקטואלים ושל בעלי ההשכלה החקלאית שהיו נתונים להשפעת המערב לאחר שהו קצרים בMagnitude חינוכית במתכונת אירופית. כך ניתן להסביר את

<sup>43</sup> ראה: אצ"מ, מ' דיזנגוף למ' אושישקין, ט' זלוטופולסקי, י"א נידץ', 26 באוגוסט 1919. מספרים דלעיל הם לשנת 1920, שמסרו הציונים עצם; לה נאסון, 23 ביולי 1920.

<sup>44</sup> קיצור של 'התאחדות של הפועל היהודי ושל צעריך ציון'. על שתי קבוצות אלה — ראה: לה נאסון, 3 ביוני 1921; 14 באפריל 1922; 24 במרץ 1922.



שנים מtower המנהיגים והעסקנים הציוניים בעולם, שביקרו בקושטה קודם מלחמת-העולם הראשונה: ייר' והסתדרות הציונית העולמית (מימין), דוד וולפסון, וח'ב' בוטווינסקי

המקומיות הבלתי נמנעות. לאחר המלחמה, בהעדר התעניניות של הנהלה הציונית העולמית בעשיה בציונות בתורכיה, גברו הציונים המקומיים, שהיו כבר פעילים מאוד לפני כן, והשתלטו על הפוליטיקה הציונית המקומית. למעשה, מן השנים הראשונות של התבוסות הציונות בקושטה הילכו הציונים המקומיים מעבר לתוכניהם הפלוליה של ההסתדרות הציונית העולמית. נטיה זו הילכה ונתחזקה עם השנים. הדבר היה בהסתגלות מקומיות לאידיאולוגיה מיבאת. נואה שדורока משום שפולה בדרך זו, הצליחה היהודית העות'מאנית לשומר על מידה של זהות עצמית. בגישה זו עצמה נקתה גם ביחסה עם כי"ח ועם זרמים רעיוניים מיבאים אחרים. היהודות העות'מאנית עשתה שימוש לצרכיה שבסהה במה שהובא מbehוץ, מכל לאמץ לעצמה את האידיאולוגיה המצוירת על קרביה ועל כרעה.

hilokihudot בין הקבוצות השונות בתחום הסתדרות הציונית הם שהפריעו לפועלתה של הציונות באימפריה. מגמות ציוניות שונות, כמו הציונות המדינית והדינית המשית, באו לידי ביטוי ביצירות היהודית העות'מאנית. דוד בן-גוריון ניסה ליסד בסאלוניקי קבוצה של 'פועלי-צ'וּן', אולם תוכניתו לא תחטבה כלל.<sup>42</sup> עם זאת, מעצם שהותם של כמה מנהיגי 'פועלי-צ'וּן' בקושטה, יש להניח שהם ניסו להפיץ את רעיון תנועתם בקרב אוהדים ציוניים, במיזוח בחוגי המהגרים הרוסיים, שהשתיכו במידה רבה לפורטארון. לאחר שנת 1919 היו בתורכיה כ-4,000 ציונים מקומיים קשורים עם 'הפדרציה הציונית של המורה' שקיימה זיקה

שווים, יהודותם לא הייתה להם מקור לבושה, מעתה הם היו לא רק מיעוט בארץ מוסלמית ולא עוד נגררים ומפגרים אחר הפלגים המערביים של הבודנוגות היהודית. התכונות המיידיות של הציונים המקומיים: דמוקרטיזציה של המוסדות הקהילתיים, סיוע לעניים, מאבק בעשירים — אלה הנושאים שהגבירו בהכרח את התהלהבותו. בעיקר לאחר הצהרת באלפור והתמוטות האימפריה, הציינו הציונים להמוניים חקרה שות-זכויות בארץ יהודה. המשר בזוכות הסוציאליזם היה בו אמן כדי להפתיע אחדים, אך אין תימה שקסם לאחרים.<sup>46</sup>

לאחר מלחמת-העולם הראשונה שימשה הציונות בתורכיה בעת ובעוונה אחת גם כדי להקנות את עוקצה של מורת-הרוחם בעם, שהיתה עלולה להשתיים בתכונות חברתיות ספציפיות יותר, ושמה איפשרה ליהודים המקומיים לחסוך מעצמם מתחום חברתיים חמורים הרבה יותר. המלחמה החריפה את מצב המשפחות שחיו במצודות והעשרה את בני המעדן הבינוי. אי-היציבות הפוליטית בתורכיה, שהיתה כבושא בידי בנותיה-הברית, והקשישים הכלכליים שנבעו מכך היה בהם כדי לעורר משבך בקהלת, שהיה עלול לחרוג מגבולות המסגרת המצוומצת של המוסדות. העדר ארגון דוגמת 'פדראציה הפועלים בסאלוניקי' באסתנבול והעובדה שהפרוטאריזציה של היהודים בה הייתה מזערית הם שתרמו לעלייה של ציונות 'בולטת-זועעים'.

הציונים הפעילים ביזור בתורכיה היו מוצאים אשכנזי, ובין הבולטים בהם היו: המנהיג הרוחני של הקהילה האשכנזית בקובשתא דוד מרכוס, נשיא הקהילה חיים ריזנר, המנהיג הציוני הגרמני ישראל אווארכן, שהיה אחראי על 'חברת עזרה' (Hilfsverein) במקום. מוצאו אשכנזי היו גם הנציגים הרשמיים של ההסתדרות הציונית העולמית, עד שנת 1919: ויקטור יעקבסון, ריינרד ליכטהיים וארטורו רופין,<sup>47</sup> וכן אין כדי להפתיע, שהרי ידוע מה היה מוצאים של מיסדי הציונות ובאללו מקומות התבוסה הנעותם. מה שאין כן בקהלת עות'מאנית, אשר רוב מניניה ספרדים ואילו האשכנזים שבכה ממעט לא היו מיוצגים במוסדות הקהילתיים, על אף הגידולossal בקהלתם. הציונים ניצלו את חילוקי-הדעות בין שתי הקהילות כדי להחליש עוד יותר את הרבעות. חידרות הציונים אל המוסדות הקהילתיים אפשרה לאשכנזים לחדר גם-כן למוסדות אלה. ואילו ההתקפות המהירה של הציונות בחוגי המהגרים האשכנזים הפקה את מנהיגיהם לתומכים פעילים בעניין הלאומי. הציונות התקיימה לשמש כחומה בצורה אל מול פני הקשיים שהיו עלולים לנבוע מן התנאים בארץ ובקהילה. האכובה בעקבות מהפכת 'הטורקים הצעריים', כשלונן ההשתלבות המקווה וההפכוות שלאחר המלחמה — חפפו בזמן לתמייה חזקה בציונות. אותו דבר עצמו התרחש בסאלוניקי, כאשר היהוניס כבשו מידי

46 על תופעה דומה בלבוב, ראה דה פלייצה, עמ' 109.

47 ב-1919 אישרו הבריטים את מינויו של ישראל כלב, היהודי בולגاري מוצא ספרדי; פר'נו, ח' וייצמן למשרד החוץ, 10 באפריל 1919.



חברי 'מכבי' בקורסא  
ליד מכשורי התעמלות

הצטרופותם של מורים אחדים בכ"ח ומספר נכבד של תלמידים לשעבר בכת"ה הספר של כי"ח לשורות הציונות. הציונים נתנו את זכות הדיבור לקבוצות אלה, יצרו מסגרות שהתחיימו להן, התיחסו אליהן כל בנישיח שווי זכירות המסוגלים להטיל את מלאו כבוד משקלם ולהשפיע על המוסדות וכן העניקו להן את האשליה שיש ביכולתן לשחק תפקיד פעיל בחום הקהילתיים. גם אם לא מיתו של דבר המהיגים הציונים המקומיים נשאו את נפשם לתפוס את השלטון בקהלת, הם ידעו להעביר להמון מסר משכנע יותר, שגייס יותר אנשי מאשר המסר שבפי הנכבדים העשירים והאליטיסטים. השתיקה המסורתית של הציבור היהודי העות'מאני פינה מוקמה לאקטיביזם בלתי רגיל. האידיאל הלאומי העניק להמוניים רגש חדש של כבוד עצמי. גישת אזהדים לציוויליזציות מקרוב וחוגים הנחותם פחotta להשפעת המערב לא היה מיותר דוקא לתחומי האימפריה. החל משנות ה-20 של המאה אפשר להבחין בתופעה במצרים, למשל.<sup>48</sup> הציונות הקנאה אידיאלית לצעירים עניים מוסרי השכלה ונעוררי הכשרה כלשהי, בעלי עתיד מפוקפק, שהיו ברבעים עזובים עליידי היהודים האמידים. עיריים אלה יכולו מעתה להזדהות עם האומה ולחוש בשווים בין

45 ראה: טיגנור, עמ' 101.



חברי 'מכבי' בקושטא  
בתודובקה, שנות 1909.  
עם דגל האגודה  
ותונمورת

הציונות לא יכולה לחקד באימפריה העות'מאנית אלא לבוש של לאומיות יהודית, ויתכן שגם הסיבה לכך שהבט זה היה מכריע בעילולותם שם עד מלחמת העולם הראשונה. הציונות כתנועה מאורגנת שאפה לתרום את היהדות העות'מאנית בעולם הריאוונה. באופן רומה קבוצות מסוימות וכמה יהודים השתמשו לשירות מטרותיה שלה. באופן רומה קבוצות מסוימות וכמה יהודים השתמשו במישור המקומי בציונות כדי להגיע לשולטן בקהילה, בלי שיטרשו לישם את התוכנית הציונית שהטיפו לה. לגבי הרוב, מה שנשאר היה הלאומיות היהודית והתקווה בגלומה בה. הגבולות בין לאומיות זו לציווות 'חברתית' או 'תרבותית' לא הוגדרו בבהירות.

העות/מאנים בשנת 1912. הפחד לנוכח הכובש החדש, שהיחסים עמו היו מתחילה מסובכים, הסייעו לפוליטית העדינה ואיה-הירידעה באשר לגורל העיר – גromo להעתיקות מחודשת בציונות.<sup>48</sup>

### ח. מכוח אלטרנטיבי למיסוד

הציונות ידעה שני שלבים חשובים. הקמת נציגות בקושטא לא הביאה למיסוד של ממש של התנועה בתחום הקהילה. למעשה, היא עניינה בראש ובראשונה את ההסתדרות הציונית העולמית ואת השלטונות העות'מאנים. מוכן שבעקיפין היא אפשרה לציווות לתקוף בדרך הגינוי ומתואמת. בקהילה עצמה נתפסה הציונות ככוח אלטרנטיבי, ומהניגי הקהילה ראו בה קברוצה אופוזיציונית מסוכנת, המאיימת להפוך את השלטון, אם לא יקדרו מאמצים ואמצעים למיגורה. דוקא תפיסה זו של הציונות כקברוצה פריפרית היא שתרמה לתנופת התפתחותה עד מלחמת-העולם הראשונה. הנוכחות של הציונים בסיסות הקהילה הייתה קצרה ימים ונעדרת חשיבות. במרוצת המלחמה, לאור הקוננסוס הלאומי בין הקבוצות הרעיוניות השונות, צעדו גם הציונים בתלים ובאופן זמני לא הבינו את התנגדותם.

לאחר מלחמת-העולם הריאוונה כמעט לא הרגשה נוכחות של הציונות הרשמית בפוליטיקה הקהילתית והמקומית. עם יסוד 'הפדרציה הציונית של המזרחה', קיבלה הציונות המקומית תוקף رسمي ובדרכו זו אף התמסדה. להנלה הציונית העולמית שבلونדון כבר לא הייתה שליטה רבה על הנעשה בשטח. הנסיבות הבינלאומיות והלאומית-הstorיות עודדו התפתחות זו. מעתה ואילך התארגנה חנואה עמית, שהמסרים הציוניים חיזקו את כוחה, מבלי שתהייה קשורה ישירות ל'פדרציה הציונית של המזרחה'. נראה שדינאנמיקה זו הייתה תהליך שהזין את עצמו מזמן למועד הציוני המוקמי, ואף הוא כבר לא הצליח לשלוט בה. בשנת 1919, לאור הצלחת המפעל הציוני, התאמיו הרב הריאשי והאוליגרכיה את עצם לאופנת הזמן, שזרו בדרכיהם מסרים לאומיים ויצרו ארגונים, בתקופה שהללו יכוונו את אוריית התהלהבות לחולותם.<sup>49</sup>

הציונות חבה את הצלחת השפעתה במישור המקומי גם לעובדה שמילאה שם תפקיד של קבוצת התנגדות למיסוד. ההוכחה לכך היא שגם לאחר התמסדותה עוד המשיכו להבין את תפקידה באופן זה. עובדה זו הייתה שגרמה למנהיג הציוני מאיר דייזנגורף לומר: 'יש כאן [בקושטא] כמה וכמה ציונים, ואף מרבית יהודי קונסטנטינופול רואים את עצם ציונים, אך אין כאן ציונות'.<sup>50</sup>

48 ראה: ארכ'יה, יונן, י. נחמה לפאריס, 19 במאי 1916.

49 על הקמת האגודה 'בני ישראל' – ראה: ארכ'יה, תורכיה, I, J.G. 1, א' בנכניישי לפאריס, 13 באפריל 1919; לה נאסין, 23 ביולי 1920.

50 ראה: אצ"מ, Z4/888, מ' דייזנגורף למ' אוששנקן, ט' זלטפולסקי, י"א נידין, 26 באוגוסט 1919 (תרגום).

- D. Vital, *Zionism: The Crucial Phase*, Oxford 1987.  
 ——, *Zionism: the Formative Years*, Oxford 1982.
- ר' ל' טיגנור, "הדרות מצרים — המתחים בקהילה והציונות", עמ' 16.  
 (תשמ"ג), עמ' 89-105.
- I. Cohen, *The Turkish Persecution of the Jews*, London 1918.  
 י' צץ, 'מחלוקת פנים ציונית על התישבות יהודית מחוץ לארכ' ישראל:  
 "פרשת תורכיה 1911-1912", צין, מט (תשמ"ד), עמ' 265-288.
- J. Mandel, 'Ottoman Policy and Restrictions on Jewish Settlement in Palestine: 1881-1908', Part 1, *Middle Eastern Studies*, vol. 10 (1974), No. 3, pp. 312-332.  
 ——, 'Ottoman Practice as regards Jewish Settlement in Palestine: 1881-1908', *Middle Eastern Studies*, vol. 11 (jan. 1975), pp. 33-46.  
 ——, *The Arabs and Zionism before World War I*, Berkeley/Los Angeles/London 1976.  
 ——, 'Turks, Arabs and Jewish Immigration into Palestine, 1882-1914', *St. Antony's Papers*, 17 (1965), pp. 77-108.
- C. Nicault-Lévigne, 'La France et le sionisme, 1869-1914', These de Doctorat de l'Université non publiée, Université de Paris I, 2 vols., Paris 1986.
- N. Sokolow, *History of Zionism, 1600-1918*, vol. 2, London 1919.  
 י' עיחיאל, 'תנויות הברחות', שאלוניקי עיר ואם בישראלי, ירושלים ותל אביב, תשכ"ז, עמ' 127-129.
- Public Record Office, London (371/4167/56952; 382/1639/98384).
- D. Farhi, 'Documents on the Attitude of the Ottoman Government towards the Jewish Settlement in Palestine after the Revolution of the Young Turks, 1908-1909', *Studies in Palestine During the Ottoman Period*, Jerusalem 1975, pp. 190-210.
- I. Friedman, *Germany, Turkey and Zionism 1897-1918*, Oxford 1977.  
 ——, 'The System of Capitulations and its Effects on Turco-Jewish Relations on Palestine 1856-1897', *Palestine in the Late Ottoman Period, Political, Social and Economic Transformation*, Jerusalem/Leyden 1986, pp. 280-293.
- A. Rodrigue, 'French Jews, Turkish Jews. The Alliance Israélite Universelle in Turkey, 1914-1860, unpublished Ph.D. dissertation, Harvard University, Cambridge, Mass. 1985.
- A. Bein (ed.), *Arthur Ruppин: Memoirs, Diaries, Letters*, London/Jerusalem 1971.
- א"ש רקנטי, 'המכבים, התקופה ההירואית של התנועה הלאומית בשאלוניקי', זכרון שאלוניקי, א, תל אביב תש"ב, עמ' 279-304.
- ב' שביב, 'הנעה פועלית-ציונית בשאלוניקי', שאלוניקי, עיר ואם בישראלי, ירושלים ותל אביב תשכ"ז.

ויטל, שלב	טיגנור	כהן	לה נאסין	מאנדל, מדיינית
ויטל, שנים		מן	ליקטהיים	
טיגנור		לאן		
		מאנדל, נהוג		
		מאנדל, ערבים		
		מאנדל, תורכים		
		ニクロילוניה		
טוקולוב				
עיחיאל				
פדריו				
פדרוי				
פרידמן, גרמניה				
פרידמן, שיטה				
רודרייג				
רופין				
ר肯טי				
шибבי				

- הপন্নোত বিবলোগ্রাফীয়া
- אוניברס אוניברס, עיתון, פאריס.
- ארקה ארקה
- אל אבניר, עיתון בספרדית-יהודית, סאלוניקי.
- אל זידייר, עיתון בספרדית-יהודית, קושטא.
- אל אבניר, עיתון בספרדית-יהודית, סאלוניקי.
- אל זידייר, עיתון בספרדית-יהודית, קושטא.
- E.D. Akarlı, 'Abdulhamid II's Attempt to Integrate Arabs into the Ottoman Empire', *Palestine in the Late Ottoman Period, Political, Social and Economic Transformation*, Jerusalem/Leyden 1986, pp. 74-89.
- מי אליאב, רוד ולפסון האיש זומן, תל-אביב/ירושלים, 1977.
- אי אלמליה, ארכ' ישראל וסורה בימי מלחמת העולם, ב, ירושלים 1929.
- הארclinן הצווני המרכז, ירושלים (Z4/888 ; Z2/9 ; Z2/32).
- Archives de l'Alliance Israélite Universelle, Paris (Turquie I.G.1; Grèce I.G.3; Registres Ecoles No. 104, 110; Registre Secrétaire No. 226).
- The Bulletin of the Joint Distribution Committee, New York.
- א"א בָּנַרְיוֹן, 'ראשית התנועה הסוציאליסטית בין יהודים שלוניקי, א, תל-אביב תש"ב, עמ' 309-320.
- בנבסה, איסטרטאגיות איסטרטאגיות, עיתון, נחומו.
- א"א בָּנַרְיוֹן, 'עתונות בירושטא ובשלוניקי בשירות הציונות', קשור, 4, 21-11 (1988).
- E. Benbassa, 'Associational Strategies in Ottoman Jewish Society in the Nineteenth and Twentieth Centuries', *The Jews in the Ottoman Empire*, New Hampshire (forthcoming).
- , 'Haim Nahum Efendi, dernier Grand Rabbin de l'Empire ottoman (1908-1920): son rôle politique et diplomatique', Thèse de Doctorat d'Etat non publiée, Université de Paris III-Sorbonne Nouvelle, 2 vols., Paris 1987.
- א' בנבסה, 'עתונות בירושטא ובשלוניקי בשירות הציונות', קשור, 4, 21-11 (1988).
- E. Benbassa et A. Rodrigue, 'L'artisanat juif en Turquie à la fin du XIXe siècle. L'Alliance Israélite Universelle et ses œuvres d'apprentissage', *Turcica*, 17 (1985), pp. 113-126.
- ד' בָּנְגָרוֹן, זכרונות, א, תל-אביב תש"א.
- מ' ברזוזה, בָּנְגָרוֹן, א, תל-אביב תש"ה.
- A. Galanté, *Abdul Hamid II et le sionisme*, Istanbul 1933 (Extrait de *l'Haméhora*, janv.-mars 1933).
- ג'ואיש וולד, *Jewish World*, עיתון, לונדון.
- ג'ואיש כרוניקל, *Jewish Chronicle*, עיתון, לונדון.
- דה פלייצה, יהודים בארכ' ערבית — יהודי לוב בין קולוניאליים, לומנים ר' דה פלייצה, יהודים בארכ' ערבית — יהודי לוב בין קולוניאליים, לומנים 1980.
- דר' חות, Reports Received by the Joint Distribution Committee of Funds for Jewish War Sufferers, New York 1916.
- הארך, ירושלים, עיתון, קושטא.
- המכשר, עיתון, קלן, וינה, אודסה.
- העולם, עיתון, ירושלים.
- הצבי, T. Herzl, *Zionist Writings, Essays and Addresses 1896-1904*, 2 vols., New York 1973-1975.